

KOHLER

K-3884T PROLOGUE 普罗

BEFORE YOU BEGIN

WARNING: Risk of personal injury. Metal surfaces are sharp and can cause severe cuts. Use gloves and handle sink edges carefully.

- Observe all local plumbing and building codes.
- Shut off the hot and cold water supplies.
- Prior to installation, unpack the new sink and inspect it for damage. Return the sink to its protective carton until you are ready to install it.
- Inspect the drain and supply tubing. Replace if necessary.
- All information in these instructions is based on the latest product information available at the time of publication. Kohler China reserves the right to make changes at any time without notice.
- This product complies with Q/KLCW 1-2014.

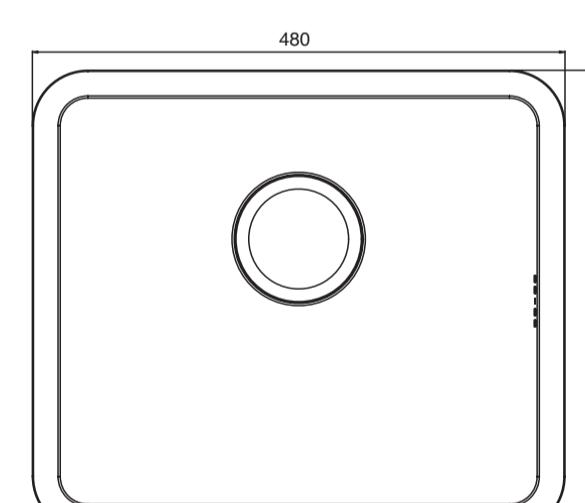
RECOMMENDED TOOLS AND MATERIALS

- Safety Glasses
- Measuring Tape
- Pencil
- Drill
- Putty Knife
- Silicone Sealant
- Pipe Wrench
- Plumbers Putty

- Plus:**
- Level
 - Cross Screwdriver
 - Keyhole/Jigsaw
 - Gloves

ROUGHING-IN

Reference Value
参考值



Kohler reserves the right to change marked dimensions without prior notice.
科勒公司保留随时变更图中标示尺寸的权利。无需另行通知。

FOR UNDERCOUNTER INSTALLATION
CUT ALONG THIS LINE
台下安装线

SINGLE-BASIN SR AND UC KITCHEN SINK 单槽台上/台下双用厨盆

CUT-OUT TEMPLATE / INSTALLATION INSTRUCTIONS 切割图/安装说明书

安装之前

WARNING: 小心人身伤害。金属表面非常锋利，可能导致严重的划伤。请使用手套，并小心接触水槽边缘。

- 遵循当地所有的管道和建筑规范。
- 关闭热水供应。
- 在安装之前，请打开新水槽的包装，检查产品是否有损坏。将水槽放回其保护性的纸箱包装，直到您准备安装。
- 检查供水和排水管道。如果需要，请更换管道。
- 此手册中的所有资料按照出版时的最新产品资料编写。科勒公司保留任何时候不需通知便可进行更改的权利。
- 本产品符合Q/KLCW 1-2014。

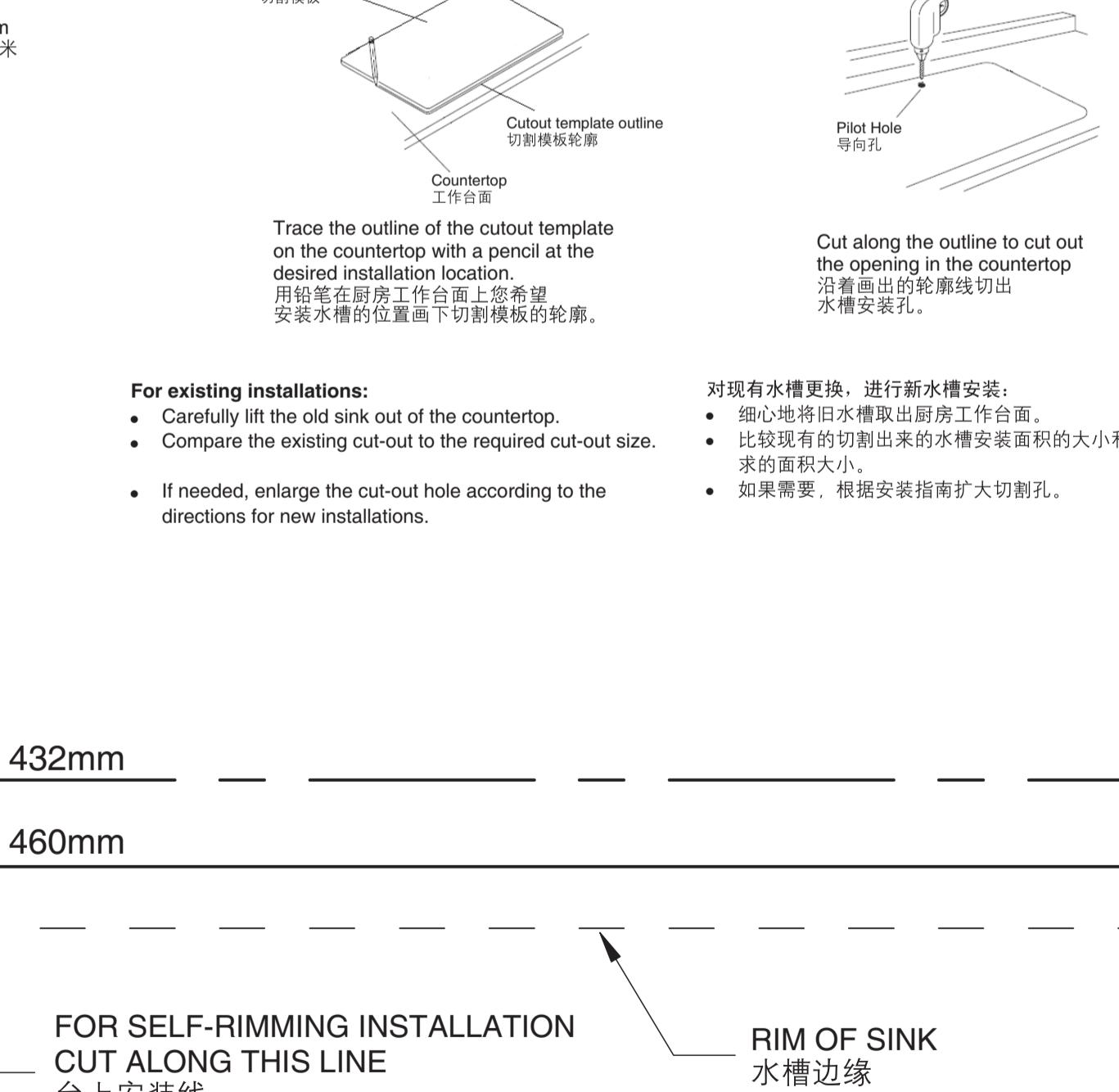
推荐使用的工具和材料

- 安全眼镜
- 测量尺
- 铅笔
- 钻孔机
- 灰泥刀
- 硅胶
- 管道扳手
- 管道用灰泥

- 其它:**
- 水平尺
 - 十字螺丝刀
 - 锁眼锯或锯齿锯
 - 手套

尺寸图

UNIT: mm
单位: 毫米



For existing installations:

- Carefully lift the old sink out of the countertop.
- Compare the existing cut-out to the required cut-out size.
- If needed, enlarge the cut-out hole according to the directions for new installations.

对现有水槽更换:

- 细心地将旧水槽取出厨房工作台面。
- 比较现有的切割出来的水槽安装面积的大小和新水槽所要求的面积大小。
- 如果需要，根据安装指南扩大切割孔。

2. Install the Faucet Fitting and Drain

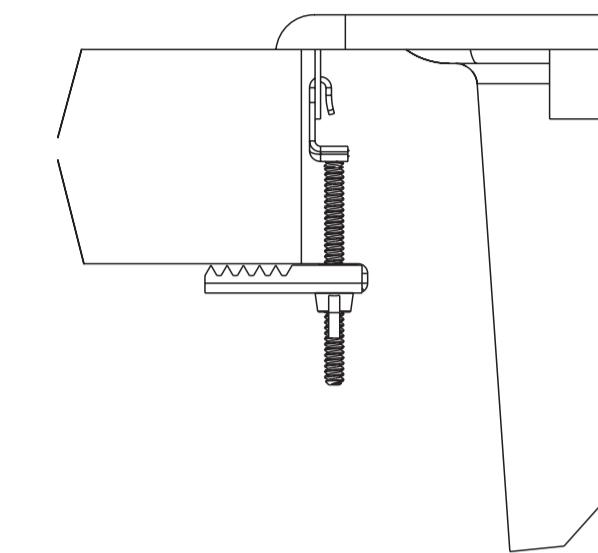
- Install the faucet overflow pipe and strainer according to the manufacturer's instructions.

NOTE: If you are reusing fittings from an old sink, use plumbers putty under the faucet base and top flange of the strainer.

3. Install the Sink

A. Self-rimming Installation

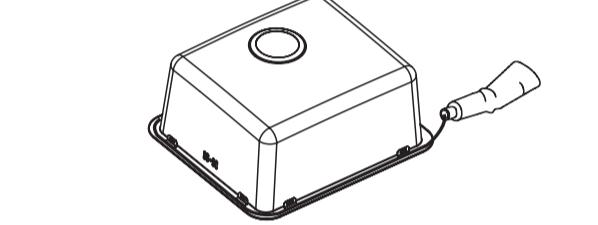
- Install the clips into hole of the hook.
- Adjust the clip teeth parallel to the sink edge.



- Paste sealing tape along the back rim of the sink.
- Apply a bead of quality sealant on the sealing tape to maximize sealing effect.

NOTE: The clips may need to be repositioned to compensate for an uneven countertop.

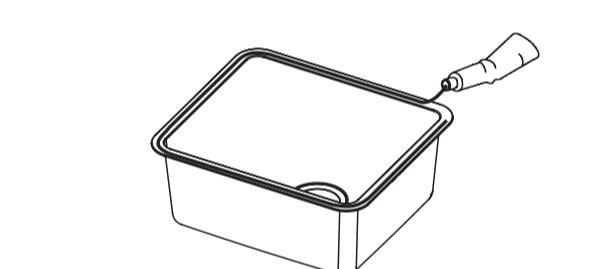
- Position the sink onto the cut-out area. Don't loose the clips.



- Tighten the screws to lower the sink rim down onto the countertop. Do not over tighten.
- Use a dry cloth to wipe away any excess sealant.
- Verify that there are no gaps.
- Allow the sealant to cure for at least 30 minutes.

B. Undercounter Installation

- Apply a bead of silicone sealant or rubber sealant around the inner rim of the sink.
- Reverse the countertop and fix the sink to the countertop bottom with clips or other fastener.



- Use a dry cloth to wipe away any excess sealant.
- Verify that there are no gaps.
- Allow the sealant to cure for at least 30 minutes.
- Reverse the countertop back and fix into the cabinet.

4. Connect Water Supply and Test

- Install the garbage disposal, if used, according to the manufacturer's instructions.
- Connect and tighten the trap to the strainer, and complete the water supply connections to the faucet according to the instructions packed with the faucet.
- Run water into the sink and check for leaks.

CARE AND CLEANING

Stainless Steel

Rinse your stainless steel sink thoroughly after each use, and use a dabbing action to dry with a clean, soft cloth. Clean stainless steel once a week.

Always apply stainless steel cleaner/polish with a nonabrasive cloth or sponge, working with, not across the grain. Do not use steel wool, wire brushes or abrasive pads to clean your sink.

If you use cleaners containing chlorides, be sure to rinse the surface immediately after you clean it to avoid corrosion. Do not allow cleaners to remain in contact with the sink surface for long periods of time.

Kohler kitchen sink accessories, including bottom basin racks, wire rinse baskets, cutting boards and colanders will help protect the surface of your sink.

If the surface becomes excessively dirty, consider using baking soda, or a general purpose cleaner.

WHEN PLOTTING TEMPLATE FULL SIZE:

Make sure horizontal and vertical dimensions match the dimensions labeled on the template.

当在台面上一比一描绘切割线时，
务必确保模板的水平和竖直尺寸与模板上标注的一致。

2. 安装龙头和排水装置

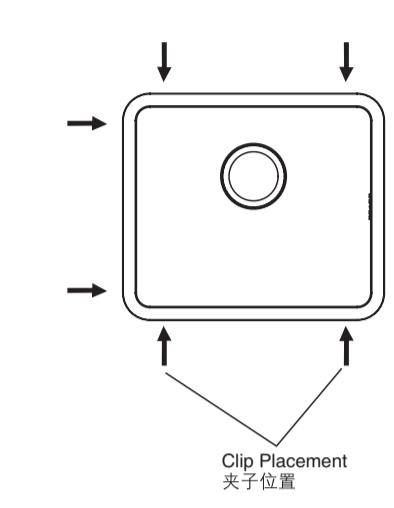
- 根据生产商的指示安装龙头溢水管和下水器。

注意: 如果您采用旧水槽的有关装置，在龙头底部基础部位和下水器的顶部法兰处使用管道密封剂。

3. 安装水槽

A. 台上安装

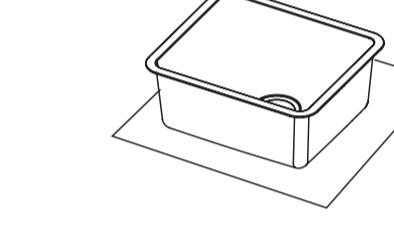
- 将夹子按图示挂在小槽背面的安装孔上。
- 将夹子的齿状调整为平行于水槽边的方向。



- 水槽边缘背面贴上密封条。
- 之后于密封条上再涂上一层优质密封剂，以加强密封防水效果。

注意: 对于不平坦的厨房工作台面，可能需要重新确定夹子的位置，以弥补台面的不平。

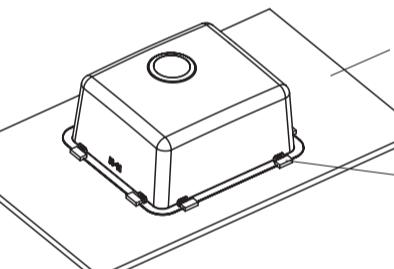
- 将水槽置入切割区域，注意不要将夹子碰掉。



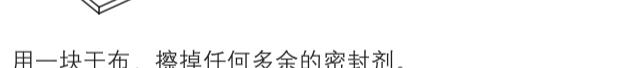
- 拧紧螺丝，将水槽边缘向橱柜台面拉近。请不要拧得过紧。
- 用一块抹布，擦掉任何多余的密封剂。
- 确认没有任何缝隙。
- 让密封剂凝固至少三十分钟时间。

B. 台下安装

- 沿水槽边缘靠近内缘处涂抹硅胶或橡胶密封胶。
- 将台面倒置，使用安装夹或其他固定件将水槽固定于台面底部。



- 用一块干布，擦掉任何多余的密封剂。
- 确认没有任何缝隙。
- 让密封剂凝固至少三十分钟时间。
- 将台面翻转安装至底柜上。



- 用一块干布，擦掉任何多余的密封剂。
- 确认没有任何缝隙。
- 让密封剂凝固至少三十分钟时间。
- 将台面翻转安装至底柜上。